



# HP LaserJet Pro 400 M401 -tulostinsarja

**Monipuolisen, helppokäyttöisen ja luotettavan HP LaserJet -tulostimen avulla vastaat kaikkiin ammattikäytön tulostusvaatimuksiin. Kosketusnäytön avulla käytät yrityssovelluksia ja tulostat mobiililaitteilta – vähentäen samalla ympäristövaikutustasi.**



## **Pysyt tuottavana ja kasvatat liiketoimintaasi langattomilla verkkotoiminnoilla ja erinomaisilla mobiilitoiminnoilla.**

- Voit asentaa laitteen ja jakaa siitä mistä tahansa toimistolla langattomien ominaisuuksien ansiosta.<sup>2,3</sup> Verkkotoimintojen nopea määrittäminen<sup>1,6</sup>.
- HP ePrint<sup>3,7</sup> -ominaisuuden avulla voi tulostaa lähes mistä tahansa. Tulosta langattomasti iPad®, iPhone® ja iPod touch® -laitteeltasi AirPrintin™<sup>8</sup> avulla.
- Lähetä tiedostot mobiililaitteesta suoraan tulostimeen käyttämällä HP:n langatonta ePrint-suoratulostusta<sup>1,9</sup>.
- Säästä paperia automaattisella kaksipuolisella tulostuksella<sup>10</sup>. Tulostusnopeus jopa 33 s/min A4 – ensimmäinen sivu jopa 8 sekunnissa<sup>11</sup>.



## **Verkkoon yhdistetty ja helppokäyttöinen.**

- Käytä verkkoa ja tulosta verkosta käyttämällä yrityssovelluksia, (kuten Google Docs, ©2012 Google) sekä 3,5 tuuman (8,89 cm:n) värikosketusnäyttöä<sup>4,5</sup>.
- Tulostimen asennus nopeasti – HP Smart Install -asennus<sup>12</sup> ei vaadi CD-levyä.
- Hallitse työnkulkua intuitiivisilla ominaisuuksilla suoraan tulostimesta: Kätevän USB-portin avulla voit tulostaa suoraan flash-asemalta<sup>4</sup>.
- Hallitse tulostusympäristöäsi vaivattomasti ja säästä IT-aikaa ja -kustannuksia. HP Web Jetadminin avulla valvot laitteistoa ja lisäät käyttöaikaa.



## **Ammattimaiset tulosteet edullisesti.**

- Tuota ammattimaiset yritysasiakirjat tarkalla tekstillä ja terävillä kuvilla.
- Saat mielenrauhan HP LaserJet -luotettavuuden ja ensimmäisestä sivusta viimeiseen sivuun kestävän johdonmukaisen tulostuslaadun ansiosta.
- Säästät aikaa helposti asennettavien alkuperäisten HP-kasettien ansiosta ja säästät rahaa valinnaisten suurikokoisten, runsaaseen tulostukseen suunniteltujen kasettien avulla<sup>13</sup>.
- Saat enemmän aikaa 300 arkin paperikapasiteetilla<sup>1</sup>, (800 arkin kokonaiskapasiteetti valinnaisella 500 arkin lokerolla).

## **Vähennä ympäristövaikutuksia.**

- Säästä energiaa HP Auto-On/Auto-Off -tekniikan avulla, joka käynnistää tulostimen, kun tarvitset sitä ja sammuttaa sen, kun et käytä sitä<sup>14</sup>.
- Vähennä paperinkulutusta jopa 50 % automaattisella kaksipuolisella tulostuksella.
- Kierrätä alkuperäiset HP LaserJet -värikasetit HP Planet Partners<sup>15</sup> -ohjelman avulla helposti.
- Vähemmän pakkausjätettä: Alkuperäinen HP 80A -värikasetti toimitetaan tulostimen mukana.

<sup>1</sup> Saatavana vain M401dw-mallissa. <sup>2</sup> Langattoman yhteyden toimivuuteen vaikuttaa fyysinen ympäristö ja laitteiden välinen etäisyys, ja se voi olla rajallinen VPN-yhteyden ollessa käytössä. <sup>3</sup> Saatavana vain M401n-, M401dn- ja M401dw-malleissa. <sup>4</sup> Saatavana vain M401dn- ja M401dw-malleissa. <sup>5</sup> Vaatii langattoman tukiaseman ja tulostimen internet-yhteyden. Palvelut saattavat vaatia rekisteröitymistä. Saatavuus vaihtelee maan, kielen ja sopimusten mukaan. Edellyttää laiteohjelmiston päivityksen. Lisätietoja on osoitteessa [www.hp.com/go/eprintcenter](http://www.hp.com/go/eprintcenter). <sup>6</sup> HP:n automaattinen langaton yhteys ei ole välttämättä käytettävissä kaikissa järjestelmäkokoonpanoissa. Langattoman yhteyden toimivuuteen vaikuttaa fyysinen ympäristö ja etäisyys tukiasemasta. Lisätietoja yhteensopivuudesta osoitteesta [www.hp.com/go/autowirelessconnect](http://www.hp.com/go/autowirelessconnect). <sup>7</sup> Edellyttää tulostimen internet-yhteyttä. Ominaisuus toimii missä tahansa liitettyä internetiä ja sähköpostia käyttävässä laitteessa. Edellyttää HP:n verkkopalveluiden tilin rekisteröimistä. Tulostusajat saattavat vaihdella. Luettelo tuetuista asiakirja- ja kuvatyypeistä on osoitteessa [www.hp.com/go/eprintcenter](http://www.hp.com/go/eprintcenter). Muihin ratkaisuihin voi tutustua osoitteessa [www.hp.com/go/mobile-printing-solutions](http://www.hp.com/go/mobile-printing-solutions). <sup>8</sup> Tukee iOS 4.2 -laitteita (iPad, iPhone 4, iPhone 3GS sekä 3. ja 4. sukupolven iPod touch), jotka tukevat monijoa. iOS 4.2 -laitteet vaativat langattoman 802.11-verkkoyhteyden. AirPrint-valmis tulostin voidaan yhdistää langattomasti tai Ethernet-yhteyden kautta. AirPrint ja AirPrint-logo ovat Apple Inc:n tavaramerkkejä. iPad, iPhone ja iPod touch ovat Yhdysvalloissa ja muissa maissa rekisteröityjä Apple Inc:n tavaramerkkejä. <sup>9</sup> Ei ole käytettävissä kaikissa mobiililaitteissa. Langaton yhteys oltava käytössä, voi edellyttää ohjaimen tai sovelluksien lataamista osoitteesta [www.hp.com/go/eprintcenter](http://www.hp.com/go/eprintcenter). HP ePrintin on oltava käytössä tulostimessa. <sup>10</sup> Saatavana vain M401d-, M401dn- ja M401dw-malleissa. <sup>11</sup> Mitätty ISO/IEC 24734 -standardin mukaan, ei sisällä ensimmäistä testiasiakirjasarjaa. Lisätietoja saat osoitteesta [www.hp.com/go/printerclaims](http://www.hp.com/go/printerclaims). Tarkka nopeus voi vaihdella järjestelmän kokoonpanon, sovelluksen, ohjaimen ja asiakirjan monimutkaisuuden mukaan. <sup>12</sup> Smart Install -asennus toimii vain Windows®-käyttöjärjestelmän kanssa – USB- ja verkkoyhteyksillä. <sup>13</sup> Musta HP 80X LaserJet -värikasetti ei sisällä toimitukseen; hankittava erikseen. <sup>14</sup> HP Auto-On/Auto-Off -tekniikan ominaisuudet riippuvat tulostimesta ja asetuksista. <sup>15</sup> Ohjelman saatavuus vaihtelee. HP-kasetteja voidaan palauttaa ja kierrättää tällä hetkellä yli 50 maassa ja alueella ympäri maailmaa HP Planet Partners -ohjelman kautta. Voit hankkia lisää tietoa tai pyytää palautuskuoria ja keräyslaatikoita käymällä osoitteessa [www.hp.com/recycle](http://www.hp.com/recycle)

## Tekniset tiedot

<b>Tulostustekniikka</b>	Laser			
<b>Tulostusnopeus</b>	A4 musta: Jopa 33 s/min Ensimmäisen sivun tulostusnopeus (musta, A4): Vain 8 sekuntia Mittattu ISO/IEC 24734 -standardin mukaan, ei sisällä ensimmäistä testiainekirjasarjaa. Lisätietoja saat osoitteesta <a href="http://www.hp.com/go/printerclaims">http://www.hp.com/go/printerclaims</a> . Tarkka nopeus voi vaihdella järjestelmän kokoonpanon, sovelluksen, ohjaimen ja asiakirjan monimutkaisuuden mukaan.			
<b>Proessori</b>	800 MHz			
<b>Muisti</b>	<b>M401a:</b> 128 Mt; <b>M401d:</b> 128 Mt; <b>M401dn:</b> 256 Mt; <b>M401dw:</b> 256 Mt;			
<b>Muistipäivitys</b>	Ei laajennettavissa			
<b>Tulostustarkkuus</b>	Jopa 1 200 x 1 200 dpi			
<b>Tulostuslaatu</b>	HP FastRes 1200, HP ProRes 1200, 600 dpi			
<b>Tulostuskielet</b>	HP PCL 5e, HP PCL 6, HP Postscript Level 3 -emulointi, suora PDF-tulostus (versio 1.7)			
<b>Kirjasinlaji/fontit</b>	84 skaalattavaa TrueType-fonttia			
<b>Kapasiteetti (kuukaudessa, A4)</b>	Jopa 50 000 sivua			
<b>Suositeltu sivumäärä kuukaudessa</b>	750–3 000 sivua			
<b>Tulostusmarginaalit</b>	yläreuna: 5 mm, vasen: 4 mm, oikea: 4 mm, alareuna: 5 mm			
<b>Tulostusmateriaalin käsittely</b>	<b>Syöttö</b>	<b>Kapasiteetti</b>	<b>Paino</b>	<b>Koko</b>
	Lokero 1	arkit: 50; kirjakuoret: 10	60–163 g/m <sup>2</sup> (suora paperirata erikoismateriaaleille)	A4; A5; A6; B5 (JIS); kirjakuoret; 76 x 127 – 216 x 356 mm
	Lokero 2	arkit: 250	60–120 g/m <sup>2</sup>	A4; A5; A6; B5 (JIS); 105 x 148 – 216 x 356 mm
	Lokero 3 (lisävaruste)	arkit: 500 (valinnainen 500 arkin lokero)	60–120 g/m <sup>2</sup> (lisävarusteena saatava 500 arkin paperilokero)	A4; A5; A6; B5 (JIS); 105 x 148 – 216 x 356 mm (valinnaisella 500 arkin paperialustalla)
	<b>Kaksipuolinen tulostus:</b>	<b>M401a:</b> Manuaalinen (mukana ajurituki); <b>M401d:</b> Automaattinen (vakio); <b>M401dn:</b> Automaattinen (vakio); <b>M401dw:</b> Automaattinen (vakio);	60–120 g/m <sup>2</sup>	A4
	<b>Tulostus:</b>	Arkit: Jopa 150 arkkia Kirjakuoret: Jopa 10 kirjakuorta. Piirtoheitinkalvot: Jopa 75 arkkia; 150 arkin tulostuskaukalo		
<b>Tulostusmateriaalityypit</b>	Paperi (tavallinen, vihreä tila, kevyt, raskas, bond-paperi, värillinen, kirjepaperi, esirei'itetty, kierrätetty, karkea); kirjakuoret; tarat; piirtoheitinkalvot, postikorttikartonki			
<b>Näyttö</b>	<b>M401a:</b> 2-rivinen LCD-näyttö (teksti ja grafiikka); <b>M401d:</b> 2-rivinen LCD-näyttö (teksti ja grafiikka); <b>M401dn:</b> 8,89 cm:n CGD-kosketusnäyttöinen ohjauspaneeli (graafinen värikosketusnäyttö); <b>M401dw:</b> 8,89 cm:n CGD-kosketusnäyttöinen ohjauspaneeli (graafinen värikosketusnäyttö);			
<b>Liitäntä ja liitettävyyt</b>	<b>M401a:</b> 1 Hi-Speed USB 2.0; <b>M401d:</b> 1 Hi-Speed USB 2.0; <b>M401dn:</b> 1 Hi-Speed USB 2.0; 1 USB-isäntäportti; 1 Ethernet 10/100/1000 Base-TX -verkkoliitäntä; 1 USB-portti laitteen edessä; <b>M401dw:</b> 1 Hi-Speed USB 2.0; 1 USB-isäntäportti; 1 Ethernet 10/100/1000 Base-TX -verkkoliitäntä; 1 USB-portti laitteen edessä; 1 langaton 802.11b/g/n;			
<b>Verkkotoiminnot</b>	<b>M401a:</b> Ei mitään; <b>M401d:</b> Ei mitään; <b>M401dn:</b> Sisäisen 10/100/1000 Base-TX Ethernet -verkkoliitännän kautta; <b>M401dw:</b> Sisäisen 10/100/1000 Base-TX Ethernet -verkkoliitännän tai langattoman 802.11 b/g/n -liitännän kautta;			
<b>Tuetut verkko-protokollat</b>	<b>M401a:</b> Ei mitään; <b>M401d:</b> Ei mitään; <b>M401dn:</b> Sisäinrakennetun verkkoratkaisun kautta: TCP/IP, IPv4, IPv6; tulostus: TCP/IP-portti 9100, suora tulostuslaitteeseen, LPD (vain raw-jonon tuki), Web Services -tulostus, IPP 2.0, Apple AirPrint™, HP ePrint, FTP-tulostus; HAKU: SLP, Bonjour, Web Services Discovery; IP-KOKOONPANO: IPv4 (BootP, DHCP, AutoIP, manuaalinen, TFTP-kokoonpano, ARP-Ping), IPv6 (tilan linkki paikallisesti ja reitittämisen kautta, tilallinen DHCPv6:n kautta); Hallinta: SNMPv2/v3, HTTP/HTTPS, Telnet, TFTP-kokoonpano, FTP FW -lataus, Syslog; Suojaus: SNMPv3, SSL Cert -hallinta, palomuuuri, ACL, 802.1x; <b>M401dw:</b> M401dn -malli sekä WPA1/2 Personal ja Enterprise;			
<b>Käyttöjärjestelmien yhteensopivuus</b>	Täyden ohjelmistoasennuksen tuki: Microsoft® Windows® 7, 32-bittinen tai 64-bittinen, Windows Vista® (32-bittinen/64-bittinen); 1 GHz:n 32-bittinen (x86) tai 64-bittinen (x64) suoritin, 1 Gt RAM-muistia (32-bittinen) tai 2 Gt RAM-muistia (64-bittinen), 400 Mt kiintolevytilaa, CD-ROM/DVD-ROM-levy tai internet, USB tai verkkoliitäntä; Windows® XP32 SP2 (32-bittinen): 233 MHz:n Pentium®-prosessori, 512 Mt RAM-muistia, 400 Mt kiintolevytilaa, CD-ROM/DVD-ROM-levy tai internet, USB- tai verkkoliitäntä, Mac OS X v10.5, v10.6, v10.7; Linpus Linux: 9.4, 9.5; RED HAT Enterprise Linux: 5.0, 6.0; OpenSuSE: 11.3, 11.4; Fedora™: 14, 15; Ubuntu™: 10.04, 10.10, 11.04; Debian: 5.0, 6.0 ja HPUX11i lisävaruste: Uusimmat tuetut käyttöjärjestelmät ja tulostinohjaimet ovat saatavilla osoitteesta <a href="http://www.hp.com/support/ljm401series">http://www.hp.com/support/ljm401series</a>			
<b>Järjestelmän vähimmäisvaatimukset</b>	Microsoft® Windows® 7 (32-bittinen/64-bittinen), Windows Vista® (32-bittinen/64-bittinen): 1 GHz:n 32-bittinen (x86) tai 64-bittinen (x64) suoritin, 1 Gt RAM-muistia (32-bittinen) tai 2 Gt RAM-muistia (64-bittinen), 400 Mt kiintolevytilaa, CD-ROM/DVD-ROM-levy tai internet, USB tai verkkoliitäntä; Windows® XP32 SP2 (32-bittinen): 233 MHz:n Pentium®-prosessori, 512 Mt RAM-muistia, 400 Mt kiintolevytilaa, CD-ROM/DVD-ROM-levy tai internet, USB- tai verkkoliitäntä, Mac OS X v10.5, v10.6, v10.7; PowerPC G4, G5, tai Intel® Core™ -prosessori; 500 Mt:n kiintolevy; CD-levy/DVD-levy tai internet; USB- tai verkkoliitäntä			
<b>Ohjelmisto</b>	Windows®: HP:n asennusohjelma / asennuksen poisto-ohjelma, HP PCL 6 -tulostinohjain, tilahälytykset, HP:n päivitys, DXP; Mac: HP:n asennusohjelma / asennuksen poisto-ohjelma, HP Postscript -ohjain, HP:n asennuksen apuohjelma, HP:n apuohjelmat, HP:n hälytykset, HP:n laiteohjelmiston päivitysohjelma			
<b>Tulostimen hallinta</b>	Windows®: HP Device Toolbox (asennus oletuksena), SNP-hälytykset (vähimmäisverkkosasennus), HP Web Jetadmin (lataus); Mac: HP:n apuohjelmat			
<b>Virta</b>	Vaatimukset: Syöttöjännite: 220 – 240 VAC (+/- 10%), 50/60 Hz (+/- 2 Hz). Kulutus: 570 W (tulostus), 7,3 W (valmistus), 6,2 W (lepotila), 0,1 W (virta pois päältä). Tyypillinen sähkökulutus: 2,08 kWh/viikko			
<b>Mitat (lev. x syv. x kork.)</b>	Ilman pakkausta: <b>M401a:</b> 364,6 x 368 x 267,5 mm; <b>M401d:</b> 364,6 x 368 x 267,5 mm; <b>M401dn:</b> 364,6 x 368 x 271 mm, kosketusnäyttö alhaalla (364,6 x 368 x 383,6 mm, kosketusnäyttö nostettu ylös 90° kulmassa); <b>M401dw:</b> 364,6 x 368 x 271 mm, kosketusnäyttö alhaalla (364,6 x 368 x 383,6 mm, kosketusnäyttö nostettu ylös 90° kulmassa); Pakkauksessa: 430 x 330 x 480 mm			
<b>Paino</b>	Ilman pakkausta: <b>M401a:</b> 10,1 kg; <b>M401d:</b> 10,7 kg; <b>M401dn:</b> 11 kg; <b>M401dw:</b> 11 kg; Paketoituna: <b>M401a:</b> 13,3 kg; <b>M401d:</b> 13,9 kg; <b>M401dn:</b> 14,2 kg; <b>M401dw:</b> 14,2 kg;			
<b>Käyttöympäristö</b>	Käyttölämpötila: 15 – 32,5°C. Suositeltu käyttölämpötila: 17,5–25 °C. Käyttökosteus: 10–80 %:n suht. kosteus. Suositeltu käyttöasteus: 30–70 % suhteellinen kosteus. Säilytyslämpötila: -20 – 40°C. Säilytyskosteus: 10–90 prosentin suhteellinen kosteus. Melutaso ISO 9296:n mukainen: Ääniteho : LwAd 6,4 B(A). Äänipaine: LpAm 51 dB(A)			
<b>Tuotesertifioinnit</b>	Turvallisuussertifioinnit: IEC 60950-1:2005/EN 60950-1:2006+A11; IEC 60825-1:2007/EN 60825-1:2007 (luokan 1 laser-/LED-tuote); IEC 62479:2010/EN 62479:2010; GB4943-2001			
<b>Takuu</b>	Yhden vuoden takuu. Takuu- ja tukivaihtoehdot voivat vaihdella tuotteen, maan ja paikallisten lakien vaatimusten mukaan.			
<b>Sarja esitellyssä</b>	<b>M401a:</b> HP LaserJet Pro 400 M401a: tulostusnopeus jopa 33 s/min mustavalkoisena; jopa 1 200 x 1 200 dpi:n tarkkuus (HP FastRes 1200, HP ProRes 1200); 128 Mt RAM-muistia; 800 MHz:n prosessori; 1 Hi-Speed USB 2.0 -portti; HP Auto-On/Auto-Off, HP Smart Install -asennus; 2 rinvin taustavalaistu ohjauspaneeli; 50 arkin monikokoalusta, 250 arkin paperialusta; <b>M401d:</b> HP LaserJet Pro 400 M401d: HP LaserJet Pro 400 M401a -malli sekä automaattinen kaksipuolinen tulostus; <b>M401dn:</b> HP LaserJet Pro 400 M401dn: HP LaserJet Pro 400 M401d -malli sekä vakiona 256 Mt RAM-muistia; 1 laitteeseen edessä oleva USB-portti, 1 Ethernet 10/100/1000 Base-TX -verkkoportti; HP ePrint, Apple AirPrint™; 8,89 cm:n (3,5 tuuman) värikosketusnäyttö; Yritysovellukset; <b>M401dw:</b> HP LaserJet Pro 400 M401dw: HP LaserJet Pro 400 M401dn -malli ja 1 langaton 802.11 b/g/n; Langaton suoratulostus;			

## Tilauksetiedot

<b>CF270A</b>	HP LaserJet Pro 400 M401a -tulostin; musta HP 80A LaserJet -värikasetti (~2 700 sivua); asennusopas, aloitusopas, tukiesite, takuupap; ohjainohjelmistot ja käyttöoppaat CD-levyllä; virtajohto
<b>CF274A</b>	HP LaserJet Pro 400 M401d -tulostin; sisäänrakennettu automaattinen kaksipuolinen tulostus; musta HP 80A LaserJet -värikasetti (~2 700 sivua); asennusopas, aloitusopas, tukiesite, takuupap; ohjainohjelmistot ja käyttöoppaat CD-levyllä; virtajohto
<b>CF278A</b>	HP LaserJet Pro 400 M401dn -tulostin; sisäänrakennettu automaattinen kaksipuolinen tulostus; Ethernet 10/100/1000 Base-TX -verkkoliitäntä; musta HP 80A LaserJet -värikasetti (~2 700 sivua); asennusopas, aloitusopas, tukiesite, takuupap; ohjainohjelmistot ja käyttöoppaat CD-levyllä; virtajohto
<b>CF285A</b>	HP LaserJet Pro 400 M401dw -tulostin; sisäänrakennettu automaattinen kaksipuolinen tulostus; langaton 802.11b/g/n; musta HP 80A LaserJet -värikasetti (~2 700 sivua); asennusopas, aloitusopas, tukiesite, takuupap; ohjainohjelmistot ja käyttöoppaat CD-levyllä; virtajohto; USB-ihto

### Lisävarusteet

<b>CF284A</b>	HP LaserJet 500 arkin syöttölaite/alusta
---------------	--

### Tarvikkeet

<b>CF280A</b>	Musta HP 80A LaserJet -värikasetti Kasetti riittää keskimäärin 2 700 vakiosivun tulostamiseen. Ilmoitettu riittävä ISO/IEC 19752:n mukaan jatkuvassa tulostuksessa. Todellinen riittävä vaihtelee huomattavasti tulostettavien kuvien ja muiden tekijöiden mukaan. Lisätietoja on osoitteessa <a href="http://www.hp.com/go/learnaboutsupplies">http://www.hp.com/go/learnaboutsupplies</a> .
---------------	---

<b>CF280X</b>	Musta HP 80X LaserJet -värikasetti Kasetti riittää keskimäärin 6 900 vakiosivun tulostamiseen. Ilmoitettu riittävä ISO/IEC 19752:n mukaan jatkuvassa tulostuksessa. Todellinen riittävä vaihtelee huomattavasti tulostettavien kuvien ja muiden tekijöiden mukaan. Lisätietoja on osoitteessa <a href="http://www.hp.com/go/learnaboutsupplies">http://www.hp.com/go/learnaboutsupplies</a> .
---------------	---

### Huolto ja tuki

<b>U5Z49E</b>	HP:n 3 vuoden takuu seuraavana arkipäivänä, LaserJet M401, laitteistotuki
<b>U5Z48E</b>	HP:n 3 vuoden vaihtopalvelu seuraavana arkipäivänä, LaserJet M401
<b>U5Z50E</b>	HP:n 3 palautuspalvelu, LaserJet M401
<b>U5Z53PE</b>	HP:n 1 vuoden jälkitakuu seuraavana arkipäivänä, laitteistotuki, LaserJet M401
<b>U5Z52PE</b>	HP:n 1 vuoden jälkitakuu, vaihtopalvelu seuraavana arkipäivänä LaserJet M401
<b>U5Z54PE</b>	HP:n 1 vuoden jälkitakuu, palautuspalvelu LaserJet M401 (U5Z48E/U5Z52PE: Tarkista maakohtainen saatavuus U5Z50E/U5Z54PE: Vain Keski- ja Itä-Eurooppa, Lähi-Itä, Välimeren maat ja Afrika)

Täydellinen luettelo tarvikkeista, lisävarusteista ja palveluista on osoitteessa <http://www.hp.com>

<http://www.hp.fi>



© Copyright 2012 Hewlett-Packard Development Company, L.P. Tämän asiakirjan sisältöä voidaan muuttaa ilman ennakkoilmoitusta. HP-tuotteiden ja -palvelujen ainoat takuut määritetään tuotteiden ja palvelujen mukana toimitettavissa rajoitetun takuun lausekkeissa. Tämän julkaisun sisältöä ei tule tulkita lisätakuuksi. HP ei vastaa tämän julkaisun sisältämistä teknisistä tai toimituksellisista virheistä tai puutteista.

Julkaisupaikka Eurooppa, Lähi-Itä, Afrika Huhtikuu 2012 4AA3-9934FIE

